

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 13979-1:2020

01-november-2020

Nadomešča:

SIST EN 13979-1:2004+A2:2011

Železniške naprave - Kolesne dvojice in podstavni vozički - Monoblok kolesa - Postopek za tehnično odobritev - 1. del: Kovana in valjana kolesa

Railway applications - Wheelsets and bogies - Monobloc Wheels - Technical approval procedure - Part 1: Forged and rolled wheels

Bahnanwendungen - Radsätze und Drehgestelle - Vollräder / Technische Zulassungsverfahren - Teil 1: Geschmiedete und gewalzte Räder (standards.iteh.ai)

Applications ferroviaires - Essieux montés et bogies Roues monobloc - Procédure d'homologation technique - Partie 1 Roues forgées et laminées 884fb77fc027/sist-en-13979-1-2020

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 13979-1:2020

ICS:

45.040 Materiali in deli za železniško Materials and components

tehniko for railway engineering

SIST EN 13979-1:2020 en,fr,de

SIST EN 13979-1:2020

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 13979-1:2020</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020 EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM EN 13979-1

July 2020

ICS 45.040

Supersedes EN 13979-1:2003+A2:2011

English Version

Railway applications - Wheelsets and bogies - Monobloc Wheels - Technical approval procedure - Part 1: Forged and rolled wheels

Applications ferroviaires - Essieux montés et bogies -Roues monobloc - Procédure d'homologation technique - Partie 1 : Roues forgées et laminées Bahnanwendungen - Radsätze und Drehgestelle -Vollräder - Technische Zulassungsverfahren - Teil 1: Geschmiedete und gewalzte Räder

This European Standard was approved by CEN on 8 April 2019.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Con	tents	Page
Europ	oean foreword	5
Introd	duction	6
1	Scope	7
2	Normative references	
3	Terms and definitions	7
4	Parameters for the definition of the application covered	
1 4.1	General	
4.2	Geometric parameters for interchangeability	
4.2.1	General	
4.2.2	Functional requirements	
4.2.3	Assembly requirements	
4.2.4	Maintenance requirements	
4.3	Parameters for thermomechanical assessment of tread-braked wheels	
4.3.1	Drag braking or consecutive stop braking	
4.3.2		
4.3.2 4.4	Accidental drag braking incident	10
4.4 4.5	Acoustic accognish parameters	10 11
4.5	(standards iteh ai)	11
5	Acoustic assessment parameters	
6	Assessment of geometric interchangeability 39.79.1.2020	11
7	Assessment of thermomechanical behaviour General procedure	11
7.1	General procedure	11
7.2	First stage - Braking bench test	12
7.2.1	Test procedure	12
7.2.2	Decision criteria	12
7.3	Second stage - Wheel fracture bench test	13
7.3.1	General	13
7.3.2	Test procedure	13
7.3.3	Decision criterion	13
7.4	Third stage - Field braking test	13
7.4.1	General	13
7.4.2	Test procedure	13
7.4.3	Decision criteria	
8	Assessment of mechanical behaviour	14
8.1	General procedure	14
8.2	First stage - Calculation	14
8.2.1	Applied forces	14
8.2.2	Calculation procedure	16
8.2.3	Decision criteria	
8.3	Second stage - Bench test	
8.3.1	General	
8.3.2	Definition of bench loading and the test procedure	
8.3.3	Decision criteria	
Λ	Assessment of acoustic behaviour	
9	ASSESSINENT OF ACOUSTIC DENAVIOUR	17

10	Technical approval documents	17
Annex	e A (informative) Drag braking values	18
A.1	Freight wagons	
A.2	Other types of rolling stock and specific freight wagons	
Annex	e B (normative) Assessment of thermomechanical behaviour	19
B.1	Assessment flow chart	19
B.2	Braking bench test procedure	
B.2.1	Test principle	
B.2.2	Definition of drag braking	
B.2.3	Method for measuring decision criteria	
B.2.4	Tests and measurements	
B.2.5	Anomalies	
B.3	Wheel fracture bench testing procedure	
B.3.1	Test principle	
B.3.2	Creation of residual stresses in the rim of the wheel	
B.3.3	Pre-cracked rim	
B.3.4	Definition of drag braking test	
B.3.5	Parameters for the wheel fracture bench test	
B.3.6	Tests and measurements	
B.3.7	Anomalies	
B.4	Field braking test procedure	
B.4.1		
B.4.2	Test principle. Definition of braking STANDARD PREVIEW	26
B.4.3	Method for measuring decision criteria	27
B.4.4	Method for measuring decision criteria	27
B.4.5	Tests and measurements	28
B.4.6	Tests and measurements	29
Anney	e C (normative) Wheel profile diameter definition 20	30
C.1	General	
C.2	Diameter after last reprofiling	
C.3	Worn diameter	
Δηηρν	e D (normative) Assessment of mechanical behaviour	32
D.1	Assessment flow chart	
D.2	Calculation procedure in the case of exceptional load	33
D.2.1	Principle	
D.2.1 D.2.2	Load	
D.2.2 D.3	Calculation procedure for cases of fatigue load	
D.3.1	Principle	
D.3.1 D.3.2	Load	
D.3.2	Method of calculation	
	e E (informative) Fatigue loading for narrow gauge tracks (metric or close to a metre)	
	e F (informative) Fatigue loading for tilting trains	
Annex	e G (normative) Mechanical behaviour - Finite element calculation assessment	37
Annex	e H (informative) Mechanical behaviour – Bench loading and test procedure	38
H.1	Principle of bench loading and test procedure	
H.2	Definition of loads	
H.2.1	General	38
H.2.2	Measurement of stresses during field tests	38
H.3	Fatigue bench test	39

	Method 1 - Random fatigue test	
H.3.2	Method 2 - Single-stage fatigue test	
H.3.3	Examples of benches	41
Annex	e I (informative) Assessment of acoustic behaviour	42
I.1	General procedure	
I.2	Assessment procedure	
I.3	Assessment criteria	
I.4	Decision criterion	43
I.5	Assessment flow chart	44
I.5.1	Preliminary comment	44
I.5.2	Calculating the wheel modal basis	45
I.5.3	Defining the reference speeds	45
I.5.4	Defining the reference combined wheel-rail roughness	
I.5.5	Defining the reference track model	46
I.5.6	Defining the calculation parameters	47
I.5.7	Calculating sound power	
I.5.8	Factoring the weighted spectrum into sound power	48
I.5.9	Calculating the acceptance criterion	49
I.5.10	Optional calculations	
I.6	Field measurement procedure	50
I.6.1	General	50
I.6.2	Environmental conditions	50
I.6.3	Conditions for the track of STANDARD PREVIEW	50
I.6.4	Conditions for the train	50
I.6.5	Conditions for the train	51
I.6.6	Measurement quantities	
I.6.7	Test procedure <u>SIST EN 13079 1 2020</u>	
I.6.8	Data processinghttps://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/o6efa856-7daa-49e8-h31f.	53
Annev	te J (informative) Ultrasonic method for determining residual stresses in the rim	
7 HIIICA	(non-destructive method)	55
J.1	Procedure	
j.1 J.2	Measurement uncertainty	
j.2 J.3	Calibrations	
j.3 J.4	Verifying measurement parameters	
•	, c	50
Annex	te ZA (informative) Relationship between this European Standard and the relevant	
	essential requirements of EU Directive 2008/57/EC which it aims to cover	57
Biblio	granhy	61

European foreword

This document (EN 13979-1:2020) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 256 "Railway applications", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, by January 2021 at the latest, and all conflicting national standards shall be withdrawn no later than January 2021.

Attention is drawn to the fact that some elements of this document may be the subject of patent rights or similar rights. CEN and/or CENELEC shall not be held responsible for identifying all or some of these patent rights.

This document replaces EN 13979-1:2003+A2:2011.

This document has been prepared in the context of a standardization request given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive 2008/57/EC.

For the relationship with Directive 2008/57/EC, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are required to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, the Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, the Republic of Serbia, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

tps://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020

Introduction

An assessment of the two following aspects is carried out before a wheel is commissioned:

- assessment of the design as described in this standard;
- assessment of the quality of the product (EN 13262).

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 13979-1:2020</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020

1 Scope

The aim of this document is to define a design assessment procedure of a forged and rolled monobloc wheel (RST). This assessment is carried out before the wheel is commissioned. This document describes, in particular, the assessment to be performed in order to use wheels on a European network which, in addition, have quality requirements in conformity with those defined in EN 13262.

This assessment requires that the conditions of use for the wheel are defined and this standard provides a method for defining those conditions.

The assessment of the design covers four aspects:

- a geometrical aspect: to allow interchangeability of different solutions for the same application;
- a thermomechanical aspect: to manage wheel deformations and to ensure that braking will not cause wheels to fracture;
- a mechanical aspect: to ensure that no fatigue cracks occur in the wheel web and that no permanent deformation occurs under exceptional loading;
- an acoustic aspect: to ensure that the solution chosen is as good as the reference wheel.

This document does not cover assessment of the hub or of the rim.

This document has been drawn up for wheels of non-powered tread-braked wheelsets and applies in full to this type of wheel. For wheels on which disc brakes are mounted or toothed transmission wheels or even wheels with noise reduction devices, the requirements may be amended or supplemented.

For urban railway vehicles, other standards or documents may be used.

2 Normative references SIST EN 13979-1:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-

The following documents referred to in the text constitute, for all or part of their content, requirements of this document. For dated references, only the cited edition applies. For undated references, the last edition of the reference document applies (including any amendments).

EN 13103-1, Railway applications — Wheelsets and bogies — Part 1: Design method for axles with external journals

EN 13262:2004+A2:2011, Railway applications - Wheelsets and bogies - Wheels - Product requirements

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: http://www.electropedia.org/
- ISO Online browsing platform: http://www.iso.org/obp

3.1

technical specification

document describing specific parameters and/or design assessment procedure requirements as an addition to the requirements of this standard

3.2

diameter after last reprofiling

nominal value defined by a 5 x 5 mm nominal chamfer and the slope of the new tread profile

Note 1 to clause: Adapted values can be defined, for example, in the maintenance plan or in the technical specification. See Figure C.1.

3.3

worn diameter

theoretical minimum diameter in service, and cylindrical profile from the outer side of the rim to D_0 and then original new profile to the inner side of the rim

Note 1 to clause: See Figure C.1.

4 Parameters for the definition of the application covered

4.1 General

The application for which a wheel is to be assessed shall be defined by the parameters set out below.

If the application parameters are changed for an assessed wheel, the assessment shall be reviewed.

4.2 Geometric parameters for interchangeability

SIST EN 13979-1:2020

4.2.1 General

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020

The application shall be defined by geometric parameters for interchangeability, which can be split into three categories according to whether they are related to functional requirements, assembly requirements or maintenance requirements.

NOTE For rolling stock wheels that have to conform to the Directive, some of the geometrical parameters are given in the TSIs concerned.

4.2.2 Functional requirements

- the nominal tread diameter that influences the buffer height and the loading gauge;
- the maximum rim width linked to the switches and crossings and the track brakes;
- the tread profile outside the conical part of the tread;
- the position of the inner side of the rim relative to the corresponding side of the hub;
- the conicity of the hub bore;
- the space required for disc brakes mounted on the wheel;

— the space required on the bogie frame, braking equipment and suspension equipment.

4.2.3 Assembly requirements

- the bore diameter;
- the hub length to ensure the hub overhangs on the wheelseat.

4.2.4 Maintenance requirements

- the wear limit diameter or the last reprofiling diameter;
- the wear groove shape, if necessary;
- the geometry of the area for wheel clamping on reprofiling machines;
- the position and shape of the hole and groove for displacement under oil pressure;
- the general rim shape to allow ultrasonic measurement of residual stresses in tread-braked wheels.

4.3 Parameters for thermomechanical assessment of tread-braked wheels

4.3.1 Drag braking or consecutive stop braking

4.3.1.1 General iTeh STANDARD PREVIEW

The application shall be defined based on the maximum braking energy (P_a nominal braking power, t_a application time (duration of the test) and V_a average speed of the vehicle) generated by the friction of the brake shoes on the tread, as well as the type of brake shoes applied to the wheel (the type – cast iron brake shoe or composite brake shoes addimensions and number).

a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020
The braking test with composite brake shoes covers the braking test with cast iron brake shoes. The braking test with two opposing brake shoes covers the braking test with a single brake shoe. The braking test is independent of the manufacturing origin of the brake shoes.

4.3.1.2 freight rolling stock

When monobloc wheels are fitted to wagons that are 100% tread braked, the parameters in Table A.1 of Annex A shall apply, unless the technical specification defines them differently.

NOTE This table is the same as the table in the freight wagons TSI.

When a wagon is not 100% tread braked, nominal power, P_b , shall be adapted as defined in the technical specification.

For specific wagons or traffic, the power and/or application time and/or running speed values can be modified to check the thermomechanical behaviour of these wheels in the context of the requirements of the technical specification and in accordance with Table A.2 ofAnnex A.

4.3.1.3 Other types of rolling stock

Thermomechanical behaviour shall be verified for the worst braking case. This shall be done using drag braking in conformity with the parameters in Table A.2 of Annex A and/or the worst consecutive stop braking for this application.

This choice can be made taking into account the level of displacement and residual stresses calculated using numerical simulation for each of the braking scenarios considered.

The average slope and/or application time and/or average speed of consecutive stop braking and/or energy values shall be defined in the technical specification. Table A.2 of Annex A provides examples of values.

NOTE The values of the Loc & Pas TSI clause 4.2.4.5.4 are valid for the assessment of the braking system, not for the wheel.

4.3.2 Accidental drag braking incident

4.3.2.1 General

The thermomechanical behaviour shall be defined based on the maximum braking energy (P_a braking power, t_a application time (duration of the test) and V_a average speed of the vehicle) generated by the friction of the brake shoes on the tread that the wheel to be assessed must be able to dispel when there is an accidental drag braking incident.

4.3.2.2 100% tread-braked wheels STANDARD PREVIEW

For freight wagons, the parameters for the accidental drag braking incident are identical to those defined for drag braking (see Table A.1 of Annex A).

For other types of rolling stock, the parameters for the accidental drag braking incident are identical to those of drag braking (see Table A.2 of Annex A) for 100% tread braking.

4.3.2.3 Non-tread-braked wheels

For all types of rolling stock, the parameters for the drag braking incident shall be:

- a) Parameters for the accidental drag braking incident test for a 100% tread-braked wheel (see subclause 4.3.2.2);
- b) Or the parameters for the wheel fracture bench test (see subclause 7.3)

4.4 Mechanical assessment parameters

The application shall be defined by:

- the maximum vertical static force per wheelset (according to EN 13103-1);
- the type of route to be provided by the vehicles that will be fitted with the wheels to be assessed:
 - 1. description of the lines: geometric quality of the tracks, curve parameters, maximum speeds, etc.;
 - 2. running times on these lines;
- the estimated service life of the wheel, in kilometres.

In the case of a mechanical assessment solely by means of calculation, the parameters of subclause 8.2 shall be taken into consideration.

4.5 Acoustic assessment parameters

The application shall be defined by all the parameters influencing the noise emitted by the wheel and not directly involved in the design of the wheel to be assessed, such as:

- 1) the reference track on which the wheel shall run;
- 2) the reference wheel to which the design will be compared;
- 3) the reference rolling stock and one or more reference speeds;
- 4) a surface roughness spectrum, representative of the operational tread condition (cast iron or composite tread braked or not tread braked) of the wheel under test, to be used on both the reference wheel and the new wheel.

5 Description of the wheel, the design of which shall be assessed

The assessment documentation of the design of the wheel shall include:

- 1. the description of the manufacturing process (forging, rolling, heat treatment, etc.);
- 2. the definition of the wheel geometry (drawing); PREVIEW
- 3. the following manufacturing parameters, if they differ from those defined in EN 13262:
 - geometric tolerances;

SIST EN 13979-1:2020

- surface finishes;/standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020
- steel grade;
- 4. the parameters for defining the application for which the design assessment is requested.

6 Assessment of geometric interchangeability

The wheel design shall conform to the requirements of subclause 4.2.

7 Assessment of thermomechanical behaviour

7.1 General procedure

This assessment comprises of three stages. The transition from one stage to the next depends on the results obtained.

The flowchart for this assessment is shown in Annexe B (normative).

For each of the three stages, the tests shall be carried out on a new rim (nominal diameter) and at a diameter after last reprofiling (see Annexe C).

7.2 First stage - Braking bench test

7.2.1 Test procedure

The test method and the measurements to be taken are given in normative Annex B.

For freight wagons the requirements in subclause 4.3.1.2 shall apply. For other vehicles, the power to be applied during this test shall be equal to 1.2 P_a (P_a is defined in 4.3). The duration of each drag braking period and the average train speed are those defined in 4.3 and in Annexes A and B (t_a and V_a).

7.2.2 Decision criteria

Three criteria shall be met simultaneously for the wheel with the new rim and the wheel diameter after last reprofiling.

- a) Wheel with new rim:
 - 1) maximum lateral displacement of the rim while hot during braking: + 3/- 1 mm;
 - 2) level of residual stress in the rim after cooling:
 - i) $\sigma_{\rm rn} \leq + \Sigma_{\rm r} \, {\rm N/~mm^2}$ as the average of three measurements;
 - ii) $\sigma_{in} \le + (\Sigma_r + 50) \text{ N/mm}^2$ for each of the measures;
 - 3) maximum lateral displacement of the rim while cold: + 1.5/- 0.5 mm. (standards.iteh.ai)
- b) Wheel at a diameter after last reprofiling:
 - 1) maximum lateral displacement of the rim while hot during braking 3/31 mm; a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020

level of residual stress in the rim after cooling:

- i) $\sigma_{rw} \le + (\Sigma_r + 75) \text{ N/mm}^2$ for the average of the three measures;
- ii) $\sigma_{iw} \le + (\Sigma_r + 100) \text{ N/mm}^2$ for each of the measures;
- 2) maximum lateral displacement of the rim while cold: + 1.5/- 0.5 mm.

The value of Σ_r shall be defined according to the criteria of the steel grades of the wheel rim. For grades ER6 and ER7 of EN 13262, Σ_r = 200 N/mm².

Displacement is positive when it corresponds to a wide gauge of the internal faces of the two wheels of the wheelset.

For wheels on rolling stock that do not have to satisfy the requirements of the Interoperability Directive, if the track tolerances differ from the general tolerances used in Europe, other values of displacement may be defined in the technical specification.

7.3 Second stage - Wheel fracture bench test

7.3.1 General

This second stage shall be proceeded with if the residual stress levels measured during the first stage exceed the decision criteria, or in application of subclause 4.3.2.3.

7.3.2 Test procedure

The test procedure is given in Annex B (normative).

7.3.3 Decision criterion

The wheels must not fracture during the test.

7.4 Third stage - Field braking test

7.4.1 General

This third stage shall be proceeded with if one of the results of the first stage does not respect the decision criteria and if the wheel is not rejected after stage two.

7.4.2 Test procedure

The test method and the measurements to be taken are given in Annex B (normative).

The power to be taken into account for these tests is $1.2 P_a$ (P_a is defined in 4.3). The duration of each drag braking and the average running speed of the vehicle are those defined in 4.3 (t_a and V_a).

7.4.3 Decision criteria (standards.iteh.ai)

Three criteria shall be met simultaneously for the wheel with the new rim and the wheel at a diameter after last reprofiling https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c6efa856-7daa-49e8-b31f-

- a) Wheel with new rim:
 - 1) maximum lateral displacement of the rim while hot during braking: + 3/- 1 mm;

a84fb77fc027/sist-en-13979-1-2020

level of residual stress in the rim after the tests and after cooling:

- i) $\sigma_{rn} \le + (\Sigma_r 50) \text{ N/mm}^2$ for the average of the three measures;
- ii) $\sigma_{in} \leq + \Sigma_r N/mm^2$ for each of the measures;
- 2) maximum lateral displacement of the rim while cold after the tests: + 1.5/- 0.5 mm.
- b) Wheel at a diameter after last reprofiling:
 - 1) maximum lateral displacement of the rim while hot during braking: + 3/- 1 mm;

level of residual stress in the rim after the tests and after cooling:

- i) $\sigma_{rw} \le + \Sigma_r N/mm^2$ for the average of the three measures;
- ii) $\sigma_{iw} \le + (\Sigma_r + 50) \text{ N/mm}^2$ for each of the measures;
- 2) maximum lateral displacement of the rim while cold after the tests: + 1.5/- 0.5 mm.